

Markt Kallertal



Westendorf

Oberostendorf



Ostertal



Schlössing



Westendorf



Was gibt's Neu's

www.vg-westendorf.de



Krieger- und Soldatenverein Oberostendorf e.V.



Gedenkerzen-Aktion
trägt zum Erhalt heimischer Kriegsgräber bei

LICHTER FÜR DEN FRIEDEN

Gedenkerzen-Aktion des Volksbundes



Der Reinerlös der Gedenkerzen-Aktion kommt außerordentlichen Instandsetzungs- und Pflegemaßnahmen auf Kriegsgräberstätten in Bayern zu Gute. Damit will der Volksbund den Kriegstoten würdige Ruhestätten geben und diese kommenden Generationen als Lernorte und Mahnung für den Frieden bewahren



Kerzen können vom 16. November bis 16. Dezember
im Kosmetikstudio Wohlfühl –
Lounge in Oberostendorf zu den Öffnungszeiten gekauft werden.

Einladung zum Veteranenjahrtag

**Am Sonntag den 13. November 2022 findet um 9:30 Uhr
in der Pfarrkirche „Maria Himmelfahrt“
der Gedenkgottesdienst für die Opfer der beiden Weltkrieg statt.**

Um 9.15 Uhr Aufstellung am Landgasthaus „Wangerstuben“
zum gemeinsamen Kirchgang.

Im Anschluss findet die Generalversammlung
mit gemeinsamen Mittagessen statt.

Wir würden uns sehr freuen, wenn auch dieses Jahr viele Veteranen, Soldaten,
Reservisten, Mitglieder, Freunde und Gönner durch Ihre Anwesenheit
dieser Gedenkfeier einen würdigen Rahmen verleihen.

*Mit Kameradschaftlichen Gruß
Die Vorstandschaft*

Amtliche Bekanntmachungen

Sperrmülltermine

Abgabetermin für die Karten

4. Sperrmüllsammlung

voraussichtliche Abholung

Fr. 04.11.2022

28. November

09. Dezember 2022

Das Abfuhrunternehmen informiert rund eine Woche im Voraus
über den genauen Abholtermin.

Sperrmüllkarten können in der VGem. Westendorf für eine
Gebühr von 20 Euro erworben werden. Die Sperrmüllkarte kann
auch online ausgefüllt werden (www.buerger-ostallgaeu.de/abfallwirtschaft)

Landratsamt Ostallgäu

Kommunale Abfallwirtschaft

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF ORTSTEIL DÖSINGEN

Kaltentaler Straße 1
87679 Westendorf

Tel. 08344/9202-0

Fax 08344/9202-22

E-Mail info@vg-westendorf.de

Internet www.vg-westendorf.de

Geschäftszeiten in der Verwaltungsgemeinschaft:

Montag - Donnerstag:	07:30 – 12:00 Uhr
Donnerstag:	13.00 – 18.00 Uhr
Freitag:	07:30 – 12:30 Uhr

FUNDBÜRO

Sie haben etwas verloren? Suchen Sie in unserem Online-Fundbüro (mit Umkreissuche der umliegenden Fundämter) über www.vg-westendorf.de unter der Rubrik Dienstleistungen A-Z.

Impressum

Was gibt's Nui's

Amtliches Bekanntmachungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Markt Kaltental, Oberostendorf, Osterzell, Stöttwang, Westendorf)

Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Dösingen

für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:

Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

– Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.





MARKT KALTENTAL

Ortsteil Aufkirch Tel. 08345/312
Rathausplatz 1 Fax 08345/1686
87662 Kaltental E-Mail info@markt-kaltental.de
Internet www.markt-kaltental.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde: Montag – Donnerstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Dienstag 19:00 – 19:45 Uhr

Gemeindebücherei Markt Kaltental

Bücherei im Pfarrhof

Erreichbarkeit Telefon 08345/312 (Mo-Do über Gemeindeamt)

Öffnungszeiten

Montag 15.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch 09.00 - 10.00 Uhr

Öffnungszeiten im Wertstoffhof Osterzell

01. November 2022 bis 31. März 2023

Mittwoch von 16.30 Uhr bis 18.00 Uhr
Samstag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr
gez. *Bernhard Bucka,*

1. Bürgermeister Gemeinde Osterzell



Der **Markt Kaltental** sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** einen einsatzfreudigen und verantwortungsbewussten

Gemeindearbeiter (m/w/d)

in Vollzeitbeschäftigung (39 Std./Woche).

Ihre Aufgaben

- Reinigung und Pflege der Gemeinstraßen, -wege und -plätze, der Grünanlagen und Spielplätze
- Winterdienst
- Bedienung und Wartung von Fahrzeugen, Geräte, Maschinen und Ausrüstungen
- Unterhaltungsmaßnahmen an kommunalen Objekten
- fachliche Betreuung der gemeindlichen Kläranlage einschl. des dazugehörigen Abwasserkanalnetzes

Ihr Anforderungsprofil

- eine Ausbildung in einem handwerklichen oder technischen Beruf
- handwerkliches Geschick und technische Kenntnisse
- Bereitschaft zur Teilnahme an Schulungen für die Ausbildung zum Klärwärter
- Einsatzbereitschaft auch außerhalb üblicher Arbeitszeiten
- Bereitschaft zur Teilnahme an einer Rufbereitschaft
- Selbstständiges Arbeiten, Belastbarkeit, Zuverlässigkeit, Flexibilität und Teamfähigkeit
- Besitz des Führerscheins der Klasse BE und CE

Die Vergütung richtet sich nach den geltenden tariflichen Bestimmungen des TVöD.

Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen richten Sie bitte **bis spätestens 18.11.2022** an den

Markt Kaltental
Rathausplatz 1
87662 Kaltental

Nähere Auskünfte erteilt Ihnen der Bürgermeister des Marktes Kaltental – Herr Manfred Hauser - Tel.: 08345/312.

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

Amtliche Bekanntmachung

der Beteiligung nach dem § 3 Abs.2 u. § 4 Abs. 2 BauGB die des Bebauungsplanes „Gewerbegebiet Blonhofen Nord II“ gemäß § 1 Abs. 4 BauGB

1. Auswertung und Beteiligung

Der Gemeinderat des Marktes Kaltental hat in öffentlicher Sitzung am 25.10.2022 den Bebauungsplan „Gewerbegebiet Blonhofen Nord II“ gemäß § 1 Abs.7 BauGB ausgewertet und beschlossen. In der gleichen Sitzung wurde dem Entwurf und der Beteiligung nach § 3 Abs. 2 BauGB und § 4 Abs. 2 BauGB zugestimmt. Es wird das Verfahren gemäß § 13a BauGB angewandt. Ein Umweltbericht wird nicht erstellt.

Der Geltungsbereich des Plangebietes liegt am nördlichen Rand des zum Markt Kaltental gehörenden Ortsteil Blonhofen, südöstlich des bestehenden Bebauungsplans Gewerbegebiet Blonhofen Nord. Das Plangebiet beinhaltet die Grundfläche bzw. Teilflächen (TF) der Grundstücke mit den Fl. Nrn. 143, 143/6, 143/8, 143/9, Gemarkung Blonhofen.

Im Einzelnen gilt der Lageplan vom 28.06.2022. Der Lageplan ist im folgenden Kartenausschnitt dargestellt

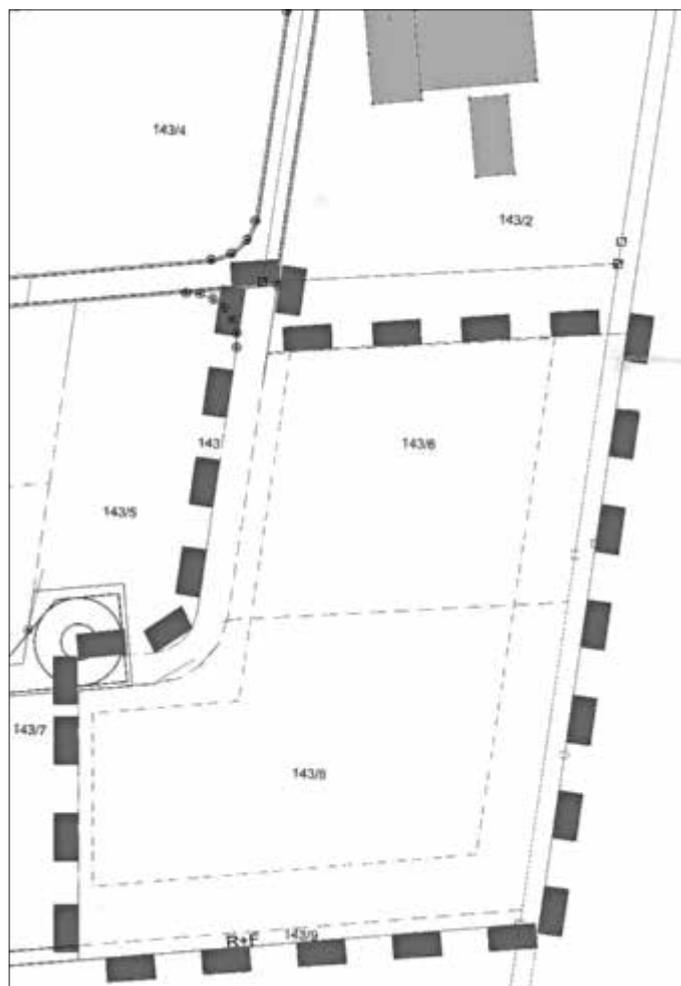


Abbildung 1: Lageplan des Geltungsbereichs des gegenständlichen Bebauungsplanes, unmaßstäblich

2. Bekanntmachung der Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 u. § 4 Abs. 2 BauGB

Die Öffentlichkeit erhält in der Zeit vom:

Montag, den 14. November 2022
bis einschließlich Freitag, den 16. Dezember 2022

durch öffentliche Auslegung nach den Bestimmungen des § 3 Abs. 2 BauGB Gelegenheit, sich über die allgemeinen Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung zu unterrichten. Der Entwurf liegt mit Begründung im Rathaus des Marktes Kaltental (Rathausplatz 1, 87662 Kaltental) und in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf), während der üblichen Amtsstunden zur öffentlichen Einsichtnahme für Jedermann aus.

Die Unterlagen stehen zudem im Internetportal der Gemeinde (unter <https://www.markt-kaltental.de/baugebiete.html>) zur Verfügung. Gleichzeitig besteht die Möglichkeit, weitere Auskünfte einzuholen, insbesondere über die allgemeinen Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung. Während der oben genannten Auslegungsfrist kann sich die Öffentlichkeit zur Planung schriftlich oder zur Niederschrift äußern.

Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange werden gemäß § 4 Abs. 2 BauGB mit selbem Termin am Verfahren beteiligt.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die vorgenannte Bauleitplanung unberücksichtigt bleiben können.

Kaltental, den 27.10.2022

Markt Kaltental

-Siegel-

gez. Hauser

Erster Bürgermeister



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7
86869 Oberostendorf
Tel. 08344/76828-0
Fax 08344/76828-22
E-Mail rathaus@oberostendorf.com
Internet www.oberostendorf.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde: Mo., Di., Do., Fr.: 8:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 18:30 – 20:00 Uhr

Bücherstube Gutenberg

Öffnungszeiten:

Jeden Mittwoch von 8.00 - 9.00 Uhr (außer in Schließzeiten des Kindergartens) und nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 08344/921060



GEMEINDE OSTERZELL

Rottenbucher Straße 27
87662 Osterzell
Tel. 08345/274
Fax 08345/214
E-Mail info@osterzell.de
Internet www.osterzell.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde: Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr

Sprechzeiten des
Bürgermeisters: Donnerstag: 17.00 – 19.00 Uhr
Sonstige Termine nach Vereinbarung

Öffnungszeiten im Wertstoffhof Osterzell

01. November 2022 bis 31. März 2023

Mittwoch von 16.30 Uhr bis 18.00 Uhr
Samstag von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr
gez. Bernhard Bucka, 1. Bürgermeister

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

Amtliche Bekanntmachung

„2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 1 „Ortskern Osterzell“

Der Gemeinderat Osterzell hat in seiner öffentlichen Sitzung am 04.08.2021 den Aufstellungsbeschluss der 2. Änderung des Bebauungsplans Nr. 1 „Ortskern Osterzell“ gefasst.

In der Sitzung vom 09.02.2022 wurde der Vorentwurf vom 09.02.2022 beraten und für das beschleunigte Verfahren gem. § 13a nach §§ 3 und 4 BauGB gebilligt.

Die frühzeitige Öffentlichkeitsbeteiligung und Beteiligung der Träger öffentlicher Belange fand im Zeitraum vom 07.03.2022 bis 07.04.2022 statt.

Die eingegangenen Stellungnahmen wurden in der Gemeinderatssitzung vom 11.05.2022 beraten und abgewogen sowie der Entwurf vom 11.05.2022 gebilligt.

Die reguläre Öffentlichkeitsbeteiligung und Beteiligung der Träger öffentlicher Belange fand im Zeitraum vom 30.05.2022 bis 05.07.2022 statt.

Die eingegangenen Stellungnahmen wurden in der Gemeinderatssitzung vom 19.10.2022 beraten und abgewogen sowie der Entwurf vom 19.10.2022 gebilligt.

Das Plangebiet umfasst die Grundstücke Fl.Nrn.:

429/3, 429 (TF), 31, 27, 25, 22, 21, 23, 24, 28, 30, 33, 35, 36, 37, 268/8, 267/2, 267/7, 267/6, 38, 39, 40/2, 40/4, 43/3, 43, 17/4, 43/4, 42, 244/4, 244/5, 44/2, 45/2, 46/2, 45, 46, 47, 47/1, 48/2, 48/4, 49, 50/4, 50, 50/2, 51, 52, 52/3, 53, 53/2, 2, 53/4, 53/7, 4/1, 4 (TF), 5, 5/2, 5/4, 6, 6/3, 10/2, 8, 10/1, 10, 11, 12, 15/2, 15/3, 15, 14, 14/2, 16, 19/1, 19, 18, 17/7, 17/5, 20/3, 20, 429/4 (TF), 17, 25/1, 25/2, 17/8, 17/6, 20/2 (TF), 43/2, 43/5, 244/3 (TF), 17/2 (TF), 17/3, 17/1, 851/2

in der Gemarkung Osterzell.

Die Fläche des Plangebietes beträgt ca. 10,20 Hektar.

Die Umsetzung erfolgt im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB.

Gem. § 13a Abs. 3 S. 1 Nr. 1 BauGB wird das Verfahren ohne Durchführung einer Umweltprüfung durchgeführt. Von der Möglichkeit eines verkürzten Aufstellungsverfahrens macht die Gemeinde Osterzell jedoch keinen Gebrauch.

Beteiligung der Öffentlichkeit

Gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) können sich im Rahmen der erneuten, verkürzten öffentlichen Beteiligung alle Beteiligten und Interessenten über die allgemeinen Ziele und Zwecke der 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 1 „Ortskern Osterzell“ in der Zeit vom

Montag, 14.11.2022 bis einschließlich Montag, 28.11.2022

in der Gemeinde Osterzell (Rottenbucher Straße 27, 87662 Osterzell) und in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf) während der üblichen Amtsstunden informieren und Anregungen vorbringen.

Die Unterlagen können auch im Internet eingesehen werden unter <https://www.osterzell.de/baugebiete.html>.

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass der Geltungsbereich nicht endgültig ist. Der Geltungsbereich kann eingeschränkt und erweitert werden, wenn im Verfahren durch Träger öffentlicher Belange oder Einzelpersonen begründete Bedenken oder Anregungen vorgebracht werden.

Osterzell, den 27.10.2022

Gemeinde Osterzell -Siegel-

Bucka

Erster Bürgermeister



GEMEINDE STÖTTWANG

Kirchplatz 2
87677 Stöttwang
Tel. 08345/326
Fax 08345/1223
E-Mail info@stoettwang.de
Internet www.stoettwang.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde: Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 18:30 – 20:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

Straßenreinigung

Die Gemeinde Stöttwang bittet alle Grundstückseigentümer, besonders in der kommenden Herbstzeit, die Rinnsteine im Bereich ihrer Anwesen frei von Laub und sauber zu halten.

Dadurch unterstützen Sie die Funktionsfähigkeit der Straßeneinläufe bei Starkregenereignissen und schützen somit Ihr Grundstück vor Oberflächenwasserschäden.

Vielen Dank!

Baum- und Sträucherschnitt

Die Gemeinde Stöttwang bittet alle Grundstückseigentümer, die ihre Hecken und Sträucher, an öffentlichen Verkehrsflächen (Straßen, Wege, Plätze, Gehwege u.a.), noch nicht zurückgeschnitten haben, so zurückzuschneiden, dass sie die Sicherheit des Verkehrs nicht behindern. (4 m Höhe) Insbesondere müssen Hecken an Gehwegen und Straßen so weit zurückgeschnitten werden, dass der Gehweg gefahrlos begangen werden kann und die notwendigen Sichtdreiecke an Einmündungen von herabhängenden Ästen und Zweigen, auch unter Schneelast, frei bleiben und die Straßenschilder sichtbar sind.

Vielen Dank!

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

Amtliche Bekanntmachung

des Satzungsbeschlusses für die 1. Änderung des Bebauungsplans „Kaufbeurer Straße“ der Gemeinde Stöttwang

Die Gemeinde Stöttwang hat mit Beschluss vom 18.10.2022 die 1. Änderung des Bebauungsplans als Satzung beschlossen. Der Änderungsbereich umfasst eine Teilfläche der Fl.-Nr. 194/4 sowie eine Teilfläche des Flurstücks 194 der Gemarkung Thalhofen an der Gennach und weist eine Gesamtfläche von ca. 866 m² auf.

Maßgeblich ist die Bebauungsplanzeichnung.

Dieser Beschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 des Baugesetzbuchs (BauGB) ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung tritt die 1. Änderung des Bebauungsplans „Kaufbeurer Straße“ in Kraft. Jedermann kann den Bebauungsplan i.d.F. vom 06.09.2022, erstellt durch LARS consult GmbH, Memmingen, mit der Begründung bei der Gemeinde Stöttwang (Kirchplatz 2, 87677 Stöttwang) während der üblichen Öffnungszeiten einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans,
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplans schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind. Satz 1 gilt entsprechend, wenn Fehler nach § 214 Absatz 2a beachtlich sind. Der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Stöttwang, den 27.10.2022

Gemeinde Stöttwang (Siegel)

gez. Schlegel

Erster Bürgermeister



Die Gemeinde Stöttwang sucht zum nächstmöglichen Eintritt

Mitarbeiter Küche (m/w/d)

im Rahmen eines Minijobs oder in Teilzeit.

Die Gemeinde beabsichtigt das Mittagessen für die Kinder des Kindergartens und der -krippe zukünftig selbst zuzubereiten.

Dazu könnten beispielsweise zwei Teams aus je 2 Personen für je zwei Tage zusammenarbeiten. (Mo. - Do.)

Das Aufgabengebiet umfasst die Erstellung von Menüplänen und den entsprechenden Einkauf sowie die Herstellung der Speisen in der Küche der Gemeindehalle.

Wir erwarten:

- Hauswirtschaftliche Ausbildung, entsprechende Ausbildung Lebensmittelbereich oder in der Gastronomie, oder sonstige einschlägige Erfahrung rund ums Kochen
- Gesundheitliche Eignung
- Selbstständiges Arbeiten

Wir bieten:

- eine abwechslungsreiche Tätigkeit im Team für unsere Kinder
- Vergütung nach den tariflichen Bestimmungen des TVöD

Ihre schriftliche Bewerbung senden Sie bitte bis **25.11.2022** an die Gemeinde Stöttwang, Kirchplatz 2, 87677 Stöttwang oder an info@stoettwang.de.

Telefonische Auskunft unter Tel. 08345-326.



GEMEINDE WESTENDORF

Am Kirchsteig 1
87679 Westendorf

Tel. 08344/212
Fax 08344/1724
E-Mail info@gemeinde-westendorf.de
Internet www.gemeinde-westendorf.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde:

Dienstag: 14:00 – 18:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr



Die **Gemeinde Westendorf** sucht zum 01.01.2023 für die Grundschule in Westendorf

eine Reinigungskraft (m/w/d)

**unbefristet in Teilzeit
mit bis zu 30 Stunden wöchentlich**

Wir erwarten:

- Selbstständige, saubere und zuverlässige Arbeitsweise
- Belastbarkeit und zeitliche Flexibilität
- Motivation und Engagement

Wir bieten:

- Eine unbefristete Teilzeitbeschäftigung verteilt auf die Wochentage Montag bis Freitag (jeweils nachmittags),
- Vergütung nach den Vorschriften des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD) mit den üblichen Sozialleistungen.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte bis **Freitag, den 25.11.2022** an die Gemeinde Westendorf, Am Kirchsteig 1, 87679 Westendorf. E-Mail: info@gemeinde-westendorf.de.

Für Rückfragen stehen wir Ihnen unter Tel. 08344/212 zur Verfügung.

Vollzug des Baugesetzbuchs (BauGB)

Amtliche Bekanntmachung

über die öffentlichen Unterrichtung (Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 2 BauGB) zur Neuaufstellung des Bebauungsplanes mit integriertem Grünordnungsplan „Freiflächen-Photovoltaikanlage auf Fl.-Nr. 320 der Gemarkung Westendorf“ und zur 5. Änderung des Flächennutzungsplanes (mit integriertem Landschaftsplan) im Parallelverfahren.

Der Gemeinderat Westendorf hat mit Sitzung des Gemeinderates vom 26.01.2022 gemäß § 2 Abs.1 BauGB die Neuaufstellung des **Bebauungsplanes mit integriertem Grünordnungsplan** für das Gebiet „Freiflächen-Photovoltaikanlage auf Fl.-Nr. 320 der Gemarkung Westendorf“ sowie die **5. Änderung des Flächennutzungsplanes mit integriertem Landschaftsplan** im Parallelverfahren beschlossen. Mit Sitzung vom 26.10.2022 hat der Gemeinderat Westendorf die **Entwurfssfassung der 5. Flächennutzungsplanänderung sowie des Bebauungsplanes**, jeweils mit Stand vom 26.10.2022, **gebilligt** und die **Beteiligung der Öffentlichkeit** nach **§ 3 Abs. 2 BauGB** beschlossen.

Der Entwurf der 5. Änderung des Flächennutzungsplanes mit integriertem Landschaftsplan, bestehend aus Planzeichnung und Begründung, sowie des Bebauungsplanes mit integriertem Grünordnungsplan „Freiflächen-Photovoltaikanlage auf Fl.-Nr. 320 der Gemarkung Westendorf“, bestehend aus der Planzeichnung, den textlichen Festsetzungen und Hinweisen sowie der Begründung mit Umweltbericht in der am 26.10.2022 vom Gemeinderat Westendorf gebilligten Fassung wird in der Zeit von

Montag, den 14.11.2022

bis einschließlich Freitag, den 16.12.2022

in der Gemeindeverwaltung Westendorf. Am Kirchsteig 1, 87679 Westendorf (Dienststunden Di. 14.00-18.00 Uhr, Fr. 08.00-12.00 Uhr) öffentlich für jedermanns Einsicht ausgelegt. Die Unterlagen können im Internet eingesehen werden unter:

<https://gemeinde-westendorf.de/baugebiete-westendorf.html>.

Während der oben genannten Auslegungsfrist kann sich die Öffentlichkeit zur Planung bei der Gemeinde schriftlich oder nach telefonischer Terminvereinbarung informieren. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig. Die Unterlagen sind grundsätzlich im Internet verfügbar und Gelegenheit zur Erörterung sind auf fernmündlichem bzw. elektronischem Wege zu bevorzugen. Sollte es die Pandemiesituation erfordern, ist für die Einsichtnahme in der Geschäftsstelle per Telefon (Gemeinde Westendorf: 08344/212) ein Termin zu vereinbaren. Die Verwaltung wird mit Hinblick auf den Infektionsschutz eine Einsichtnahme ermöglichen.

Stellungnahmen können insbesondere während dieser Frist schriftlich, per E-Mail oder während der Dienststunden zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Westendorf abgegeben werden.

Die Behörden und sonstigen Träger Öffentlicher Belange werden gemäß § 4 Abs. 2 BauGB im selben Zeitraum am Verfahren beteiligt.

Zu der Planung sind **folgende umweltrelevanten Informationen** verfügbar:

- **Umweltbericht zur 5. Flächennutzungsplanänderung** gemäß §§ 2 und 2a BauGB als Bestandteil der Begründung mit Bestandsaufnahme, Auswertung von Grundlageninformationen, Beschreibung und Bewertung der voraussichtlichen Umweltauswirkungen auf die Schutzgüter Boden, Wasser, Lokalklima und Lufthygiene, Tiere und Pflanzen, Mensch (Immissionsschutz und Erholung), Orts- und Landschaftsbild, Kultur- und Sachgüter unter Berücksichtigung der geplanten Maßnahmen zur Vermeidung und Verringerung, sowie eine Standortalternativenprüfung.
- **Umweltbericht zum Bebauungsplan** gemäß §§ 2 und 2a BauGB als Bestandteil der Begründung mit Bestandsaufnahme, Auswertung von Grundlageninformationen, Beschreibung und Bewertung der voraussichtlichen Umweltauswirkungen auf die Schutzgüter Boden, Wasser, Lokalklima und Lufthygiene, Tiere und Pflanzen, Mensch (Immissionsschutz und Erholung), Orts- und Landschaftsbild, Kultur- und Sachgüter unter Berücksichtigung der geplanten Maßnahmen zur Vermeidung und Verringerung

- **Stellungnahmen mit umweltrelevanten Inhalten zu den Schutzgütern aus der frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger Öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 BauGB:**

Schutzgut Mensch:

- Hinweis zur Erstellung eines städtebaulichen Standortkonzepts zum Ausbau von PV-Freiflächenanlagen
- Hinweise zur städtebaulichen Trennung zwischen besiedelten Bereichen und PV-Anlagennutzung
- Hinweise und Empfehlungen zu Lichtimmissionen

Schutzgut Boden und Wasser:

- Ablehnung des Vorhabens, aufgrund eines landwirtschaftlichen Bodens mit, im Landkreisvergleich, überdurchschnittlicher Bonität
- Empfehlung zur Erstellung eines städtebaulichen Standortkonzepts zum Ausbau von PV-Freiflächenanlagen
- Hinweis zur vorrangigen Nutzung bereits versiegelte Flächen, wie Gebäude, Straßen und Parkplätze, für Solarstromerzeugung
- Hinweis zur Versiegelung des Bodens und Altlasten
- Hinweise zur Bewertung der Bodenqualität
- Empfehlung zur Vermeidung größerer Erdmassenbewegungen
- Hinweis zum Zinkeintrag durch die Aufständigung der Solarmodule in den Boden und Empfehlungen zu entsprechenden Vermeidungsmaßnahmen.
- Empfehlung zur Durchführung einer Bodenanalyse.

Schutzgut Tier und Pflanzen, biologische Vielfalt:

- Empfehlung zur Erstellung einer Standortalternativenprüfung
- Empfehlungen zur Wahl des Pflanzmaterials
- Hinweise zu Lebensraumbedingungen für die Offenlandarten der Vögel
- Hinweise zum Ausgleichsbedarf
- Hinweise zur rechtlichen Durchführung

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Neuaufstellung des Bebauungsplanes sowie bei der 5. Flächennutzungsplanänderung unberücksichtigt bleiben, wenn die Gemeinde den Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit der Bebauungsplanerstellung sowie die 5. Flächennutzungsplanänderung nicht von Bedeutung ist.

Westendorf, den 27.10.2022

Gemeinde Westendorf -Siegel-

Fritz Obermaier,

Erster Bürgermeister

Ende des amtlichen Teils



Kirchliche Nachrichten

Pfarreien Stöttwang, Osterzell, Frankenhofen und Aufkirch

Pfarrei „St. Gordian u. Epimach“ Stöttwang

Sonntag, 06.11., 10:15 Uhr Veteranengottesdienst Hl. Messe für Maria Hindelang u. Angeh.; Arsin Böck u. Schwester Berta u. Eltern Böck u. Osterried, **13:30 Uhr** Seelenrosenkranz in Linden, **Donnerstag, 10.11., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 11.11., 18:45 Uhr** Rosenkranz in Linden, **19:15 Uhr** Patrozinium „St. Martin“ in der Kapelle Linden, Hl. Messe für Verst. Anita u. Josef Ellenrieder u. Tochter Luise; Johann u. Josefa Hartmann u. Verw.; August Schlereth u. Verw.; Sofie Hofmann u. verst. Angeh., **Samstag, 12.11., 10:30 Uhr** Tauf-

feier - Tiziano Weber, **14:00 Uhr** Tauffeier - Benedikt u. Eva Pfannenstill, **Sonntag, 13.11., 8:45 Uhr** Gottesdienst zum Volkstrauertag, Hl. Messe für Meinrad u. Franziska Huber u. verst. Angeh.; Ellen Lastin; Ilse u. Franz Häutle u. Angeh., **11:30 Uhr** Tauffeier - Hanna Niedermühlbacher, **13:30 Uhr** Seelenrosenkranz in Linden, **Donnerstag, 17.11., 16:30 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 18.11., 18:45 Uhr** Rosenkranz u. Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Josef, Therese u. Gertraud Zehetbauer u. Angeh.; Otto Mendl u. Angeh.; Rosa Welz u. Adelgunde Strohhammer; Wilhelm Weber m. Eltern u. Geschw.

Pfarrei „St. Laurentius u. Agatha“ Frankenhofen

Samstag, 05.11., 16:30 Uhr Rosenkranz, **Sonntag, 06.11., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Franziska, Erwin u. Martin Storf u. verst. Angeh.; Lizzi u. Anton Groß, **Samstag, 12.11., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Donnerstag, 17.11., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe

Pfarrei „ St. Stephan u. Oswald“ Osterzell

Samstag, 05.11., 18:45 Uhr Seelenrosenkranz, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Stephan u. Marianne Höbel; Aloisia Nowotny (JM) u. Heinz Kaufmann, **Sonntag, 06.11., 13:30 Uhr** Seelenrosenkranz, **Sonntag, 13.11., 10:15 Uhr** Gottesdienst zum Volkstrauertag, Hl. Messe für alle Verstorbenen des Veteranenvereins; Hilda u. Ludwig Fickler; Josef Frühschütz (JM); Ludwig, Maria u. Albert Schugg; Hans u. Vevi Angerer m. Angeh. u. Annemarie König; Günther Vogel (JM) u. Eltern; Konrad Maurus u. Verst. Huber

Pfarrei „ St. Peter u. Paul, Aufkirch

Samstag, 05.11., 16:00 Uhr Rosenkranz in Aufkirch, **16:00 Uhr** Rosenkranz in Blonhofen, **Sonntag, 06.11., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Verst. Ruf u. Stötter u. Annemarie Ackermann; Pfarrer Josef Lutz m. Angeh. u. Verst. Mitarbeitern der Pfarrgemeinde Aufkirch; Anna u. Peter Filser u. Angeh.; **Montag, 07.11., 19:00 Uhr** Gebet um Frieden, Kraft und Hoffnung in schweren Zeiten in Blonhofen, **Dienstag, 08.11., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Aufkirch für Maria u. Josef Sing; Resi Hofer (gestiftet vom Bibelkreis) **Samstag, 12.11., 16:00 Uhr** Rosenkranz in Blonhofen, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst mit Verabschiedung und Einführung der Minis, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Sonntag, 13.11., 10:00 Uhr** Kindergottesdienst in der Pfarrkirche in Aufkirch, **Montag, 14.11., 19:00 Uhr** Gebet um Frieden, Kraft und Hoffnung in schweren Zeiten in Blonhofen, **Dienstag, 15.11., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Helmishofen, **Mittwoch, 16.11.** Allerseelen, **19:15 Uhr** Hl. Messe in Blonhofen für Ursula Gspurning u. Dora u. Johann Strobl u. Angeh.; Josefine Schmid m. Angeh. u. Paula u. Luis Jäger; Verst. d. Fam. Hans Schempp, Josef Ried u. Schwieger-tochter Evelin, Geschw. Roth u. Elisabeth Nothafft

St. Margareta Gutenberg

So, 06.11. 08:15 Uhr Heilige Messe, Marianne Steck mit Eltern; Johann Haider; **Di, 08.11. 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Heilige Messe, für die Armen Seelen (W); Agathe Nett; Anna Mansheimer; **Sa, 12.11. 19:15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Johann Baumann; Pfr. Hermann Ritter; Alfons Prestele (JM); Verst. Jehle und Böckler; **Di, 15.11. 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Heilige Messe, Verwandtschaft Heckel und Huber; Barbara Fischer; Johann Baumann; **Do, 17.11. 20:00 Uhr** Bibelabend mit Gemeindereferentin Maria Ruf im Dorfgemeinschaftshaus; **So, 20.11. 10:45 Uhr** Veteranenjahrtag mit Hl. Messe für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Kameraden beider Weltkriege

St. Michael Westendorf

Fr, 04.11. 19:15 Uhr Heilige Messe zum Herz-Jesu-Freitag, die armen Seelen; Xaver Scholz; **Sa, 05.11. 19:15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Verstorbene Kreuter-Fischer; **So, 06.11. 09:00 Uhr** Rosenkranz; **Fr, 11.11. 17:00 Uhr** Martinsumzug mit anschl. Martinsfeier, **19:15 Uhr** Heilige Messe, Geschwister

Wagner; Walter Hornig (JM); Lisbeth Matuschak; Marlies und Klaus Wegner und Augustin Lieb; **So, 13.11. 10:10 Uhr** Fatima-Rosenkranz, **10:45 Uhr** Veteranenjahrtag mit Hl. Messe für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Kameraden beider Weltkriege, Johann und Rosina Ritzel (JM); Familie Birk und zu Ehren der Hl. Schutzengel; **Fr, 18.11. 19:15 Uhr** k e i n e Messe; **So, 20.11. 07:45 Uhr** Rosenkranz, **08:15 Uhr** Heilige Messe, August und Irmine Wind; Manfred Willnecker und Verstorbene d. Familie; Andrea Mörz und Christine Mörz-Eder

Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

Fr, 04.11. 08:30 Uhr Rosenkranz; **So, 06.11. 08:15 Uhr** Heilige Messe, Verstorbene der Familien Hartmann und Menter; Steger Werner und Fam. Mohrenweiser; Luise Path; **Di, 08.11. 08:30 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 09.11. 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Heilige Messe, die Verst. der Erzbruderschaft zum Hl. Rosenkranz mit Sterbetrost; Christa Kerler und Sohn Honorat, verst. Verwandtschaft Klöck und Kerler; **Fr, 11.11. 08:30 Uhr** Rosenkranz, **17:00 Uhr** Martinskindergottesdienst am Rathausplatz, anschl. Laternenumzug; **So, 13.11. 09:30 Uhr** Veteranenjahrtag mit Hl. Messe für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Kameraden beider Weltkriege, Andreas Steinheber; die Fam. Grünbauer, Neher, Bair u. Geiger T.; **Di, 15.11. 08:30 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 16.11. 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Heilige Messe, die Armen Seelen; **Fr, 18.11. 08:30 Uhr** Rosenkranz; **Sa, 19.11. 19:15 Uhr** Heilige Vorabendmesse mit Vorstellung der Kommunionkinder, Verstorbene der Fam. Schmid und Hindelang; Luitgard Kiederle und verstorbene Angehörige

St. Nikolaus Lengelfeld

Fr, 04.11. 08:00 Uhr Rosenkranz; **So, 06.11. 09:30 Uhr** Veteranenjahrtag mit Hl. Messe für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Kameraden beider Weltkriege, Otto und Magdalena Zech mit Hildegard und Angeh.; **Di, 08.11. 08:00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 09.11. 19:15 Uhr** Heilige Messe, Angeh. der Fam. Geisenberger; **Fr, 11.11. 08:00 Uhr** Rosenkranz; **Sa, 12.11. 19:15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Roland Fasching, Fam. Fasching, Negele und Gubo; **Di, 15.11. 08:00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 16.11. 19:15 Uhr** Heilige Messe, zum Dank; **Fr, 18.11. 08:00 Uhr** Rosenkranz; **So, 20.11. 10:45 Uhr** Heilige Messe, Gottfried Völk und Angeh.; Amalie und Konrad Koch mit Angehörige; Zech Hermann

St. Peter und Paul Dösingen

So, 06.11. 09:30 Uhr Veteranenjahrtag mit Hl. Messe für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Kameraden beider Weltkriege, die Familien Höbel-Glosser; Johann Schlegel mit Eltern; Irene Tassler; Daßer-Baumgartner mit Maria Henkel; **Do, 10.11. 19:15 Uhr** Heilige Messe, Verst. Daßer-Baumgartner; Elfriede Einsle; **So, 13.11. 08:15 Uhr** Heilige Messe, Wendelin Nothelfer; Ludwig, Philomena und Lothar Simon; **Do, 17.11. 19:15 Uhr** Heilige Messe, Gottfried und Kathi Singer; **So, 20.11. 09:30 Uhr** Heilige Messe mit Vorstellung der Kommunionkinder, Maria und Johann Bronner

Evang.- Luth. Christuskirche Neugablonz

Sonntag, 06.11., 09:30 Uhr, Gottesdienst in der Christuskirche, Pfarrer Tobias Zeeb, **Sonntag, 13.11., 09:30 Uhr**, Gottesdienst in der Christuskirche, Lektorin Susanne Hauck, im Anschluss Kirchenbistro, **Sonntag, 13.11., 11:00 Uhr**, Gottesdienst in Obergermaringen, St. Michael, Lektorin Susanne Hauck



Familienanzeigen!

Teilen Sie es in Ihrer Heimat- und Bürgerzeitung mit – einfach bequem
ONLINE BUCHEN: anzeigen.wittich.de



Vereine und Verbände



MARKT KALTENTAL

Veteranenverein Frankenhofen

Der Veteranenverein Frankenhofen lädt am **19. November** alle Mitglieder zum Veteranenjahrtag recht herzlich ein. Die Aufstellung zum Kirchenzug findet um 10:00 Uhr am Gasthaus zum goldenen Hirsch in Frankenhofen statt. Gottesdienstbeginn ist um 10:30 Uhr mit Kranzniederlegung am Kriegerdenkmal. Anschließend findet die Jahreshauptversammlung im Gasthaus zum goldenen Hirsch statt, hier sind alle Mitglieder herzlich eingeladen.

1. Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Protokoll der Jahreshauptversammlung 2019 4. Kassenbericht über die letzten Jahre und Entlastung der Vorstandschaft 5. Diavortrag über den Bau der neuen Kanone und des 1. Maibaumes in Frankenhofen 6. Wünsche und Anträge

Über Zahlreiches Erscheinen freut sich
die Vorstandschaft.

Pfarrgemeinderat Frankenhofen

Senioren-Treffen November

Am **Donnerstag den 17.11.2022 um 14:00 Uhr** treffen wir uns wieder zum gemeinsamen Nachmittag bei Kaffee und Kuchen im Pfarrheim Frankenhofen.

Herzlich eingeladen sind alle 60+ Seniorinnen und Senioren der Pfarrgemeinde.

Ihr Seniorenteam vom PGR-Frankenhofen

Adventskränze der Kolpingsfamilie Blonhofen - Aufkirch

Die Kolpingsfamilie möchte dieses Jahr wieder Adventskränze zum Kauf anbieten.

Die Reifen werden am Mittwoch, 16.11.21 ab 17:00 Uhr im Stadel der Familie Hollenrieder gebunden.

Gekranzt wird am Mo. 21.11. und Mi. 23.11.21 nachmittags ab 13:00 Uhr. Helfer sind herzlich willkommen!

Die Kränze werden am 1. Advent nach dem Gottesdienst in Aufkirch angeboten.

Dorfadventskalender 2022

Lichterglanz und schöne Augenblicke möchten wir in der Adventszeit hier in unserer Gemeinde erstrahlen lassen. Dafür brauchen wir Dich und ein Fenster, das adventlich dekoriert und ab 16:30 Uhr bis 20:30 Uhr (wer möchte auch länger) ab dem ausgewählten Tag beleuchtet wird. (Gerne auch nur mit Kerzen)

Wer mitmachen möchte, kann sich bis 08.11.2022 telefonisch anmelden. Wer an diesem oder einem anderen Tag Glühwein und Punsch ausschenken möchte, kann dies auf der Liste vermerken. Ansprechpartner für den Dorfadventskalender, die Anmeldung und bei weiteren Fragen sind: Luise Wilhelm (0174 9270347) und Daniela Zitt (Tel. 0176 52728868)

VdK OV Stöttwang-Aufkirch-Westendorf

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Aktion „Helft Wunden heilen“ – Not sehen und helfen

Vom 14. Oktober bis 13. November 2022

Leider wurden die Überweisungsträger nicht rechtzeitig geliefert. Nun legen wir sie noch nachträglich ein

Bitte überweisen Sie Ihre Spende an folgende Bankverbindung:

VdK Sozialverband e. V. OV Stöttwang – Aufkirch – Westendorf
IBAN: DE07 7209 0000 0000 8217 30

(siehe beiliegenden Überweisungsträger)

Viele Grüße

Richard Ficker

Ortsverbandsvorsitzender

Info des FC Blonhofen, Abteilung Eishockey

Hallo liebe Sportbegeisterte,

die Abteilung Eishockey des FC Blonhofen bietet diesen Winter an folgenden Terminen Kinder- und Jugend-Schnupper-Eiszeiten für alle Kinder und Jugendlichen von 5-16 Jahren an:

Samstag den 19.11.22 von 11:00 bis 12:20 Uhr

Samstag den 17.12.22 von 09:00 bis 09:50 Uhr

Samstag den 14.01.23 von 09:00 bis 09:50 Uhr

Die Einheiten finden jeweils im Eisstadion Schongau statt.

Folgende Ausrüstung ist notwendig:

Schlittschuhe, Helm, Knie- & Ellenbogenschoner, falls vorhanden Eishockey-Schläger

Es erwartet Euch:

- Schlittschuhlauf Training und Parcour

- Eishockey Training und Spiel

Auf Euer kommen freut sich die Abteilung Eishockey.



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Veteranen- u. Soldatenverein Lengelfeld

Einladung zum Veteranenjahrtag u. Jahreshauptversammlung

Am Sonntag 6. Nov.2022 findet der Jahrtag u. die Jahreshauptversammlung statt.

Aufstellung zum Kirchzug im Hof des Feuerwehrhauses, gemeinsames Mittagessen u. Jahreshauptversammlung im Aufenthaltsraum des Feuerwehrhauses.

9:15 Uhr Aufstellung z. Kirchzug

9:30 Uhr Gottesdienst u. Totenehrung

11:00 Uhr Jahreshauptversammlung

Tagesordnung: 1) Eröffnung d. Versammlung, 2) Protokollverlesung, 3) Kassenbericht, 4) Bericht d. Vorstandes, 5) Neuwahl 2. Vorstand (bis zur regulären Neuwahl 2024) 6) Wünsche u. Anträge

Ich bitte die Mitglieder des Vereins, um zahlreiche Teilnahme am Gottesdienst, gemeinsamen Mittagessen und der Jahreshauptversammlung.

Im Besonderen bitte ich jedoch auch die Bürger am Gottesdienst u. Totenehrung teilzunehmen, um den Veteranenjahrtag würdig zu begehen.

1. Vorstand

Fasching M.

Jagdgenossenschaft Oberostendorf

Die Jagdgenossenschaft Oberostendorf lädt alle Jagdgenossen mit ihren Frauen zum diesjährigen **Jagdessen** ins Restaurant Wangerstuben in Oberostendorf am Donnerstag, dem **10. November 2022** um **20 Uhr** recht herzlich ein.

Der Jagdpächter und die Jagdgenossenschaft bitten um zahlreiche Teilnahme der Jagdgenossen.

Jagdgenossenschaft Oberostendorf

Norbert Trautwein, Jagdvorsteher

Einladung zum St. Martinsumzug der Himmelfahrtsstrolche Oberostendorf

Liebe Himmelfahrtsstrolche, und alle, die es noch werden wollen!

Wir laden euch recht herzlich zu unserem KIGO mit anschließendem Laternenumzug ein: **Freitag, 11.11.2022 um 17.00 Uhr**. Treffpunkt ist am Parkplatz vor dem Bürgersaal. Nach dem Laternenumzug lassen wir den Abend bei Punsch, Glühwein und Martinsgänsen ausklingen. Bringt doch bitte dazu eigene Tassen oder Becher mit.

Wir freuen uns auf euch.

Euer Strolchi und das KIGO-Team

Martinsumzug in Gutenberg

Wir laden alle herzlich zu unserem Sankt Martins-Gottesdienst mit anschließendem Martinsumzug ein!

Wann: Montag, 14. November 2022

Wo: Kirche Sankt Margareta, Gutenberg

Beginn: 16:00 Uhr

Nach dem Umzug treffen wir uns alle im Dorfhaus Gutenberg. Hier gibt es Kinderpunsch und Martinsgänse gegen Spende für den Kindergarten. Bitte denken Sie daran, Tassen von zuhause mitzubringen.

Bei den letzten Martinsumzügen dekorierten die Anwohner ihre Häuser/Fenster/Gärten stimmungsvoll mit Lichtern, Laternen und Kerzen. Auch heuer würden wir uns wieder über geschmückte Häuser freuen. Dies betrifft die Anwohner der Hörmannstraße, Kapellenstraße, Gartenweg und Inselweg, an deren Häusern wir mit dem Martinsumzug vorbeikommen. Vielen Dank!

Kindergarten Sankt Margareta mit dem Elternbeirat

VdK OV Stöttwang-Aufkirch-Westendorf

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Aktion „Helft Wunden heilen“ – Not sehen und helfen

Vom 14. Oktober bis 13. November 2022

Leider wurden die Überweisungsträger nicht rechtzeitig geliefert.

Nun legen wir sie noch nachträglich ein

Bitte überweisen Sie Ihre Spende an folgende Bankverbindung:

VdK Sozialverband e. V. OV Stöttwang – Aufkirch – Westendorf

IBAN: DE07 7209 0000 0000 8217 30 (siehe beiliegenden Überweisungsträger)

Viele Grüße

Richard Ficker

Ortsverbandsvorsitzender

Veteranen- und Kameradschaftsverein Gutenberg

Einladung

Zum Veteranenjahrtag laden wir Sie, die Bürgerinnen und Bürger und unsere Mitglieder herzlich ein.

Sonntag, 20. November 2022

Ablauf: 10.30 Aufstellung zum Kirchzug beim Dorfgemeinschaftshaus

10.45 Uhr Messe in der Pfarrkirche Gutenberg mit Totengedenken

Anschließend Kameradschaftstreffen und Mittagessen im Dorfgemeinschaftshaus Gutenberg

Einladung

Zur Jahresversammlung laden wir alle Mitglieder besonders ein. Gäste und Interessierte sind ebenfalls gerne gesehen und eingeladen.

Sonntag, 20. November 2022

Beginn: ca. 13.30 Uhr (anschließend ans Mittagessen)

Ort: Dorfgemeinschaftshaus Gutenberg

Tagesordnung: 1. Begrüßung und Totengedenken, 2. Protokollverlesung vom Jahr 2019, 3. Bericht des Vorstandes der Jahre 2020, 2021 u. 2022, 4. Kassenbericht mit Entlastung von Kassierer und Vorstandschaft, 5. Neuwahl zur Vorstandschaft, 6. Aufnahme neuer Mitglieder, 7. Wünsche und Anträge
Vorstandschaft

2. Vorstand Gerhard Settele

Einladung zum Oberostendorfer Senioren Mittagstisch im November!

„Gemeinsam schmeckt`s besser“!

am Mittwoch, den 09. November 2022 um 11.30 Uhr in die Wangerstube in Oberostendorf.

Gemeinsames Essen hält nicht nur Leib und Seele zusammen, sondern bietet auch die Möglichkeit, sich bei netter Unterhaltung auszutauschen in einer geselligen und gemütlichen Runde.

Alle 60+ Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Oberostendorf mit den Ortsteilen Gutenberg, Lengenfeld, Unterostendorf sowie Bekannte und Freunde sind dazu recht herzlich eingeladen.

Diesmal treffen wir uns am Mittwoch!

Anmeldung für das gemeinsame Mittagessen bei:

Antonie Prestele, Gutenberg

Seniorenbeauftragte der Gemeinde

Tel.: 0160 90765605 oder 08344 403

Anmeldeschluss ist Sonntag, der 06. Nov. 2022



GEMEINDE OSTERZELL

AWO Kindergarten und Krippe Osterzell

Großer Sankt-Martins-Umzug

am Freitag, den 11.11.22 in Osterzell

ENDLICH können wir wieder unseren Martinsumzug mit anschließender Feier durchführen und laden ALLE, Groß und Klein, herzlich dazu ein!

Treffpunkt: 16.50 Uhr im Hof des Pfarrstadels

Abmarsch: 17.00 Uhr mit verschiedenen Stationen und der Osterzeller Musik zur Kita

Dort werden wir gemeinsam mit Herrn Pfarrer Kreuzer Martins Ehrentag feiern und anschließend gibt's Kinderpunsch, Glühwein, sowie Deftiges und Süßes zum Essen.

Bitte bringen Sie Ihre eigenen Tassen mit – Sie können unsere selbst bemalten Tassen und viele andere Dinge aber auch gerne für einen guten Zweck bei uns kaufen.

Bei Regen oder starkem Wind: 17.15 Uhr in der Kita (Musikraum – leider dann nur für Kindergartenfamilien)

Wir freuen uns auf viele Gäste!

Elternbeirat und Team der AWO-Kita Osterzell

Unser neuer Elternbeirat 2022/2023

Am 11.10.22 wurde unser neuer Elternbeirat gewählt:

Sarah Einsiedler (Sprecherin), Susanna Fischer, Bettina Prestele, Anja Häutle, Ina Stromer und Denise Bombach

Wir freuen uns auf eine gute, konstruktive Zusammenarbeit und danken den ausgeschiedenen Elternbeirätinnen für ihre Unterstützung!

Musikkapelle Osterzell e.V.

Einladung

zur ordentlichen Jahreshauptversammlung der Musikkapelle Osterzell e.V. am Freitag, den 18.11.2022 um 20:00 Uhr im Gasthaus Kaltental in Oberzell.

Tagesordnung: 1. Begrüßung durch den Vorstand, 2. Totenehrung, 3. Protokoll und Bericht des Schriftführers, 4. Bericht des Dirigenten und der Jugendleiterin, 5. Bericht des Vorstandes, 6. Kassenbericht 2020 und 2021, Entlastung der Vorstandschaft, 7. Ehrungen, 8. Neuwahlen, 9. Termine für 2023, 10. Wünsche und Anträge

Zu dieser Versammlung sind alle aktiven und fördernden Mitglieder der Musikkapelle Osterzell e.V. recht herzlich eingeladen.
Die Vorstandschaft



GEMEINDE WESTENDORF

WIR in Westendorf

Einladung an alle Bürger der Gemeinden

Vortrag „Vergesslichkeit –

Was steckt dahinter und was kann ich tun“

Wann: Montag, 07. November 2022 von 19:00 – 20:30 Uhr

Wo: Gasthof „Zum Grünen Baum“ in Westendorf

Dozent: Gerhard Stadler, Demenzbeauftragter des Landkreises Ostallgäu

WIR in Westendorf und die Gemeinde Westendorf möchte allen Bürgern im Rahmen der Kontaktstelle Demenz und Pflege das Thema „Älter werden und damit umgehen“ näherbringen. Deshalb bieten wir 2022 vier verschiedene kostenfreie Vorträge an.

In unserem vierten und letzten Vortrag in 2022 von Herrn Gerhard Stadler wird die Unterscheidung von altersbedingter Vergesslichkeit und anderen neurokognitiven Störungen, wie z.B. Demenz, vorgestellt.

Nicht jede Vergesslichkeit ist krankhaft, vieles gehört zum normalen „Älter werden“ dazu. Lassen Sie uns gemeinsam erfahren: Was ist „Normal“ und wo muss ich handeln.

Wir freuen uns auf Sie und hoffen auf einen regen Austausch. Es gelten die derzeit gültigen Corona-Regeln.

Für Fragen und Anregungen steht Ihnen die Gemeindegeschwester unter der Telefonnummer zur Verfügung:

08344-99 26 20 Freitag von 9:00 – 11:30 Uhr oder

0176- 42 73 85 70 - auch gerne per WhatsApp

E-Mail: Gemeindegeschwester-Westendorf@gmx.de

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Senioren-Hoigata

Am **Mittwoch den 09.11.2022 ab 14.00 Uhr** laden wir wieder alle, die Lust auf ein gemütliches Beieinandersein bei Kaffee und Kuchen haben, ins **Pfarrheim Dösingen** recht herzlich ein. Über eure Anmeldung würden wir uns sehr freuen.

Euer Hoigata- Team

Adelgunde Tel.-Nr. 1410, Anita Tel.-Nr. 368 und Gerlinde

Soldaten- und Kameradschaftsverein Dösingen

Jahrestag 2022

Der Gedenkgottesdienst für gefallene und verstorbene Kameraden des Soldaten- und Kameradschaftsvereins Dösingen findet am **Sonntag, den 6. November 2022** statt.

Alle Mitglieder, Mitbürgerinnen und Mitbürger der Gemeinde sind herzlich zur Teilnahme am gemeinsamen Gottesdienst um 9:30 Uhr am 6. November sowie auch am Ehrenzug, der bei Andreas Lutz um 9:15 startet (Treffen 9:00) und der sich nach dem Gottesdienst anschließenden Andacht am Ehrenmal im Friedhof eingeladen.

Auf diesem Wege sind auch die Fahnenabordnungen der örtlichen Vereine eingeladen.

Die Jahreshauptversammlung findet nach der Andacht am Ehrenmal im Pfarrheim statt. (1 Freigetränk)

Bei der Jahreshauptversammlung steht folgende **Tagesordnung** an: 1. Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Verlesung des Protokolls von 2021, 4. Finanzbericht für 2021 und 2022, 5. Revisionsbericht und Entlastung der Vorstandschaft und des Kassiers, 6. Jahresbericht, 7. Ehrungen, 8. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Auf eine zahlreiche Teilnahme der gesamten Dorfbevölkerung beim Kirchgang freut sich die Vorstandschaft.



GEMEINDE STÖTTWANG

Sportverein Stöttwang

Altpapiersammlung

Am **Freitag, den 04. November 2022 und Samstag, den 05. November 2022** findet wieder eine Altpapiersammlung statt. Das Sammelgut kann freitags von 14:30 bis 16:30 Uhr und samstags von 9:30 bis 12:00 Uhr, am Container beim Wertstoffhof abgegeben werden.

Der SVS bittet die Bürger der Gemeinde Stöttwang um rege Beteiligung.

Veteranen- und Soldatenverein 1873 Stöttwang e.V.

Einladung zum Veteranenjahrtag

am Sonntag, 06.11.2022

Der Veteranen- und Soldatenverein 1873 Stöttwang e. V. lädt am Sonntag, 06. November 2022 alle Mitglieder, Angehörige und Gönner des Vereins, zum Veteranenjahrtag 2022 ein.

Programm: 10:15 Uhr Requiem für die Gefallenen und Vermissten der Pfarrei Stöttwang, ca. 11:00 Uhr Totengedenken am Ehrenmal mit Kranzniederlegung, anschließend Abmarsch vom Ehrenmal zur Gemeindehalle. Gemeinsames Mittagessen in der Gemeindehalle, anschließend Mitgliederversammlung des Veteranen- und Soldatenvereins 1873 Stöttwang e.V.

Tagesordnung: 1. Begrüßung, Totenehrung, 2. Genehmigung der Tagesordnung/Feststellung der Beschlussfähigkeit, 3. Genehmigung des Protokolls der MV 2020 und 2021, 4. Bericht des 1. Vorstands und Aussprache, 5. Bericht des Kassiers und Aussprache, 6. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung der Vorstandschaft, 7. Verschiedenes

Danach gemeinsames Beisammensein.

Über eine rege Teilnahme am Veteranenjahrtag freut sich die Vorstandschaft.

Franz Mair, Vorstand

VdK OV Stöttwang-Aufkirch-Westendorf

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

Aktion „Helft Wunden heilen“ - Not sehen und helfen

Vom 14. Oktober bis 13. November 2022

Leider wurden die Überweisungsträger nicht rechtzeitig geliefert. Nun legen wir sie noch nachträglich ein

Bitte überweisen Sie Ihre Spende an folgende

Bankverbindung:

VdK Sozialverband e. V. OV Stöttwang - Aufkirch - Westendorf

IBAN: DE07 7209 0000 0000 8217 30

(siehe beiliegenden Überweisungsträger)

Viele Grüße

Richard Ficker

Ortsverbandsvorsitzender



Niederbayern – Altmühltal

★★★★ The Monarch Hotel in Bad Gögging

Ihr Hotel begrüßt Sie in ruhiger Lage u. a. mit vier Restaurants, Coffee Shop, Bar & Brasserie, Fahrradkeller, Aufzug, dem Wellnessbereich „The Monarch Spa“ und einem Fitnessraum.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension**
- ✓ 1 Tasse Kaffee und 1 Stück Kuchen
- ✓ Nutzung von Wellnessbereich und Fitnessraum ✓ WLAN
- ✓ Hotelparkplatz (n. Verfügbarkeit)
- ✓ Sky Sport im Zimmer ✓ u. v. m.

Preisaktion in Saison 1, 3 + 5:
Sparen Sie bei 7 Nächten Aufenthalt

Ausflugspaket zubuchbar



Altmühltal



TERMINE & PREISE in €/Person im DZ Komfort/EZ

Saison	Anreise Nächte	täglich			
		2	3	5	7
1	01.12. - 21.12.22	129	199	328	379
2	07.11. - 30.11.22	129	199	328	449
3	02.01. - 31.01.23	149	219	365	429
	01.08. - 31.08.23				
4	01.06. - 30.06.23	149	219	365	499
	01.11. - 30.11.23				
5	01.02. - 31.03.23	159	229	385	459
	01.07. - 31.07.23				
6	01.04. - 31.05.23	159	229	385	529
	01.09. - 31.10.23				

Kein Einzelzimmerzuschlag!
Kurtaxe: ca. 2,10 € pro Person/Nacht

Reise-Code: mona

schon ab € **129,-** p. P.

3 Tage inkl. Halbpension

Tal der Tauber

★★★★ Vitalhotel König am Park in Bad Mergentheim

Ihr Hotel liegt in einem Park ca. 4 km vom Stadtzentrum entfernt. Es bietet u. a. ein Restaurant, Sky-Sportsbar, diverse Freizeitmöglichkeiten, Aufzug und einen Wellnessbereich.

Für Sie inklusive:

- ✓ 3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension Plus**
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad, Saunen, Infrarotkabine u. v. m.
- ✓ 1 x Nutzung der Salzgrotte (ca. 45 Minuten) ✓ Teilnahme am Vitalprogramm* (teilw. gg. Gebühr)
- ✓ Nutzung der Kegelbahn*
- ✓ Leihfahrrad* ✓ WLAN ✓ u. v. m.

*nach Verfügbarkeit

TERMINE & PREISE in €/Person im DZ

Saison	Anreise Nächte	täglich		
		3	5	7
13.11. - 17.12.22	99	169	239	
01.12. - 19.12.23	111	189	259	
02.03. - 29.03.23	149	239	333	
				08.10. - 30.11.23
30.03. - 07.10.23	159	269	369	

Einzelzimmerzuschlag 2022: 10 €/Nacht,
2023: 12,50 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 2,95 € pro Person/Nacht



Weihnachten buchbar! (Reise-Code: whviba)
★ ★ 4 Tage, Halbpension Plus ab 239 € p. P.

Reise-Code: viba

schon ab € **99,-** p. P.

4 Tage inkl. Halbpension Plus

Bayerischer Wald

★★★★ Sporthotel Sonnenhof in Sonnen

Ihr Hotel erwartet Sie rund 33 km von Passau entfernt. Es verfügt über ein Restaurant mit Terrasse, einen Spielplatz, Tischtennisplatte, Aufzug und erholsamen Wellnessbereich.

Für Sie inklusive:

- ✓ 3/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **All Inclusive Light**
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad, Sauna und Ruhebereich
- ✓ Nutzung Badeweiher (ca. 100 m; witterungsbedingt) ✓ WLAN
- ✓ Hotelparkplatz (n. Verfügbarkeit)



Passau



Bsp. DZ mit Balkon (gegen Aufpreis)



★ ★ **Weihnachten & Silvester buchbar!**
Reise-Code: whspso, svspso

Reise-Code: spso

schon ab € **99,-** p. P.

4 Tage inkl. All Inclusive Light

TERMINE & PREISE in €/Person im DZ

Saison	Anreise Nächte	täglich		
		3	5	7
27.11. - 18.12.22	99	169	229	
07.11. - 26.11.22	119	199	269	
				08.01. - 28.01.23
29.01. - 25.03.23	139	239	329	
26.03. - 20.05.23	159	269	369	
				10.09. - 04.11.23
03.01. - 07.01.23	179	299	409	
21.05. - 09.09.23				

Einzelzimmerzuschlag: 15 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 1 € pro Person/Nacht
Weitere Termine buchbar.

Österreich – Tirol

★★★★ Hotel Auderer in Imst

Ihr Hotel am Rande der schönen Lechtaler Alpen bietet Ihnen u. a. ein Restaurant, eine Bar, Terrasse, Spielzimmer und einen Aufzug. Erholung finden Sie im großen Wellnessbereich.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/5/7 Übernachtungen
- ✓ Verpflegung: **Halbpension Plus**
- ✓ Nutzung des Wellnessbereichs
- ✓ Gratis Skibus in die umliegenden Skigebiete Hoch-Imst, Hochzeiger und Pitztaler Gletscher ✓ WLAN
- ✓ Hotelparkplatz (n. V.) ✓ u. v. m.

TERMINE & PREISE in €/Person im Zweibettzimmer

Saison	Anreise* Nächte	tägl.	SO		tägl.
			2	5	
1	03.12. - 19.12.22	139	239	359	
					04.03. - 16.03.23
2	06.01. - 21.01.23	-	259	389	
3	22.01. - 03.03.23	-	389	539	

*bei 5 Nächten auch Anreise MO – SA möglich
Einzelzimmerzuschlag: 10 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 3 € pro Person/Nacht
Auch mit 3 Nächten buchbar.
Im Sommer buchbar – Reise-Code: auim

Preisaktion in Saison 1 + 2:
Sparen Sie bei 5 Nächten bei Anreise SO sowie bei 7 Nächten!

5 % Frühbucherrabatt
bei Buchung bis 03.12.22



★ ★ **Weihnachten & Silvester buchbar!**
Reise-Code: whauim, svauim

Reise-Code: aims

schon ab € **139,-** p. P.

3 Tage inkl. Halbpension Plus

Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf reisenaktuell.com. Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen.
Veranstalter: Reisen Aktuell GmbH, In den Weniken 1, 56070 Koblenz

Beratung & Buchung

0261-2935 1972 ☎

Mo. – Fr. 8–19 Uhr; Sa., So. u. Feiertage 10–19 Uhr

Bequem online buchen

reisenaktuell.com 🖱

Schreinerei Markus Karg GmbH
 Kramgasse 6
 87662 Kaltental-Aufkirch
 0 83 45 / 95 23 78
 01 52 / 07 74 16 77
 schreinerei.karg@icloud.com

Fenster | Türen | Insektengitter | Rolläden | Möbel
 Böden | Innenausbau | Reparaturen

Sachverständiger für Fenster-Türen-Wintergärten *Qualität aus Leidenschaft*

Private Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de

Großer Hausflohmarkt am 5.11.2022 von 10-15 Uhr im Birkenweg 8, 87677 Stöttwang wegen Haushaltsauflösung! Angeboten wird alles, was man im & ums Haus so braucht & was Freude macht: von jeglichen Gebrauchsgegenständen über Spiele, Bücher, Dekoartikel, Möbel, uvm. Kommt vorbei, wir freuen uns!

Das Traumhaus finden ...
 ... mit einer ...
Kleinanzeige.



anzeigen.wittich.de

Dem Leben einen würdigen Abschied geben.

Bestattungen LÄSSER GmbH
 Seit 1975

Buchloe 08241/2363
 Wir bestatten auf allen Friedhöfen Ihrer Wahl.
www.bestattungen-laesser.de

LAYER

MEIN NAME:
RUTH ENGEL

ICH BIN IHRE
**IMMOBILIENEXPERTIN
 IN KAUFBEUREN UND
 UMGEBUNG.**

**MÖCHTEN SIE JETZT
 IHRE IMMOBILIE VERKAUFEN?**

Ich ermittle für Sie den aktuellen Marktwert Ihrer Immobilie kostenfrei und unverbindlich.
 Ankauf von Grundstücken mit garantiert schneller Abwicklung.

☎ 0176 - 24 45 12 60 ☎ 08232 - 95 97 80

r.engel@layer-gruppe.de WWW.LAYER-GRUPPE.DE

WITTICH MEDIEN **LINUS WITTICH**
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Bald ist Weihnachten.

Jetzt schon buchen.

Ihre Weihnachtsanzeige.

Ihre Ansprechpartnerin
Nadja Kammerl
 Mobil 0160 3104170
n.kammerl@wittich-forchheim.de

**WM-SPIELPLAN
 MIT IHRER WERBUNG**

250 DIN A2 Wandpläne 179 €

1.000 Pocketpläne mit 16 Seiten 179 €

IHRE WERBEFLÄCHE

Komplettpreise
 Inklusive Layout, Druck, Versand und MwSt.

Drucken Sie Ihre eigenen Spielpläne zur Fussball-WM!

Das TOP Werbemittel zum kleinen Preis für Ihr Unternehmen!

- Perfekt zum Auslegen im Büro, beim Event oder als Werbegeschenk
- Spielplan im Corporate Design
- Bereits ab 25 Stück erhältlich
- Sehr günstig:
 Z.B. bei 1.000 Stück nur 0,18 € / Stück inklusive Layout, Druck, Versand und MwSt.

LW-FLYERDRUCK.DE
 09191 72 32 88
www.LW-flyerdruck.de
 info@lw-flyerdruck.de
 Peter-Henlein-Straße 1
 91301 Forchheim

Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku



Gipfelglück für alle

(djd-k). Weite Panoramablicke über die Alpenkette und hinunter zum Chiemsee, dem „Bayerischen Meer“: Im oberbayerischen Chiemgau kommen nicht nur ambitionierte Bergsteiger und trefreudige Mountainbiker hoch hinauf. Denn zahlreiche Bergbahnen bringen auch Familien mit kleinen Kindern mitten hinein in die Welt der Almwiesen und Bergwälder. Auf den „Aussichtsterrassen des

Chiemgau“ von Watzmann bis Wendelstein warten spannende Abenteuer und das Gipfelglück. Auf dem Hochfeln bei Bergen etwa kann man die Aussicht auf den Chiemsee im höchstgelegenen Berggasthof bei regional gebrautem Bier genießen. Unter www.gipfelglueck-chiemgau.de gibt es weitere Infos zu den Bergbahnen, zum entspannten Aktivsein und den schönsten Almen.

3.5 Millionen Beschäftigte mit Nebenjob

(djd-k). Laut einer Studie des Instituts der deutschen Wirtschaft Köln (IW) gehen in Deutschland immer mehr Arbeitnehmer einer Nebentätigkeit nach. Zum Beispiel im Direktvertrieb - eine Branche, die stetig wächst. Der Direktvertrieb ist so vielfältig, dass dort jeder ein zweites Standbein aufbauen kann, etwa bei Usana, einem der weltweit größten Hersteller für Premium-Nahrungsergänzungsmittel. Ideal

für künftige Vertriebspartner ist es, wenn sie sich für Ernährung, gesunden Lebensstil oder Sport interessiert. Das Unternehmen gibt jedem das Werkzeug an die Hand, um erfolgreich in den Nebenerwerb starten zu können. So erhält man zum Beispiel seinen eigenen, kostenfreien eCommerce Shop inklusive Lager, Logistik und Versand. Provisionen generiert man über Produktverkäufe. Infos: www.usana.com.

	9			1		2	8	3
5					9	1	6	
					2			4
6						9		5
		8	3	9	7	6		
3		9						2
4				8				
	2	6	9					8
9	8	3		7			1	

B G M G T K S
 R H E U M A K A R F R E I T A G
 H E U S S L E H R E R I N U U
 M T E L E Z I G B S T E T
 S T A U N E N A M U R A N E
 D E Z E M R A N I O N H H A N
 S E E F E L N S C R E M E
 U N E I K R U G A H A V U L
 S C A D E L M M A S S
 S T R E U A R G D E L D A E E
 M I D E R R A D I K A L S E N E O
 L E D I L E T A N T L E S E N F

6	9	4	5	7	2	3	8	6
8	9	7	3	4	6	9	6	1
4	7	5	8	1	3	2	8	4
3	1	9	6	5	4	8	7	2
2	5	8	3	9	7	6	4	1
6	4	7	1	2	8	9	3	5
8	6	1	7	3	2	5	9	4
5	3	2	4	8	9	1	6	7
7	9	4	5	1	6	2	8	3

Haltevorrichtung am Auto	Gerüst, Aufbau	Ausstellungsgebäude	antike Kriegsruderschiffe	Maßeinheit der Frequenz	Name der Europa- rakete	algerische Geröllwüste	altröm. Bezirksvorsteher	japan. Verwaltungsbezirk	weibliches Haustier	Burg am Rhein
Gelenkerkrankung			Freitag vor Ostern							
		Pädagogin						Wüste in Nordafrika	Kosenname e. span. Königin	
erster dt. Bundespräsident †	Fremdwortteil: fern, weit		ugs.: sehr viele				Ausstellungen	dauernd		
sich wundern				Maschinensatz		aalförm. Meeresraubfisch				
		französischer Polizist	negatives elektrisches Teilchen					nicht breit	eingeschaltet	
Steuerabgabe im MA.	unterschwellig	Vorspeise (franz.)	Radspeichenkranz			römische Quellnymph	weibl. Borstentier			Ausstellungsgebäude (Mz.)
Wassersportart				einfaches Fuhrwerk	kaltes Dessert					
französischer unbest. Artikel		Himmelsrichtung	kannenartiges Gefäß				Ausruf des Erstaunens		britische Prinzessin	
Strohunterlage		Kopfknochen						digitale Audio-cassette (Abk.)	hohe Spielkarte	
			niederträchtig		Abk.: Datenträger	Nord-europäer				englisch: von, aus
			extrem					griechische Vorsilbe: neu		
nochmals, erneut		Stümper						Mostrich		

KULTURBODEN

HALLSTADT

TICKETS AUF WWW.KARTENKIOSK-BAMBERG.DE



GANES, 10.11.22, 20 UHR

Leicht, fließend, verträumt. Kraftvoll, episch, einnehmend. All das können Ganes mit ihrer Musik sein. Seit über zehn Jahren musizieren die Schwestern Elisabeth und Marlene Schuen als Ganes. Gemeinsam sind die Schwestern in La Val aufgewachsen, einem verwunschenen Dorf in den Südtiroler Dolomiten. So abseits von flirrenden Metropolen, so nahe an der wilden, urtümlichen Offenheit der Natur. Die große Welt steckte in der kleinen. Die Arrangements des Trios sind federleicht und wunderschön, die Stimmen der drei Musikerinnen ergänzen sich perfekt. Gesungen wird bei Ganes auf Ladinisch – das man als Zuhörer mit dem Herzen versteht. „Or brüm“, das „blaue Gold“, meint das Wasser, die klare Essenz des Lebens. Eine neue, akustische Traumreise mit Ganes.

SARAH LESCH, 09.11.22, 20 UHR

Sarah Lesch zählt zur Speerspitze der neuen deutschen Liedermacherwelle. Sie bringt nicht nur Standpunkt, sondern auch Lebenserfahrung auf die Bühne. Ihre poetisch-politischen Lieder handeln von Liebe, Leichtigkeit und Friedensfrikadellen, aber auch von den Schattenseiten unseres Zusammenlebens im Privaten und Gesellschaftlichen. Sie krempelt das angestaubte Liedermachergenre um, vom Altherrendogmatismus zum lebendigen, emanzipatorischen Kommentar unserer Zeit.



AXEL ZWINGENBERGER & MARTIN SCHMITT, 11.11.22, 20 UHR

Zwei Klavierkumpanen bringen die Tasten zum Glühen: der eine ist die Inkarnation des Boogie Woogie schlechthin, der andere der mit allen Jazz-Wässern gewaschene Virtuose des Pianokabarets mit bayerischen Blueswurzeln. Lustvolle Grooveschlachten sind angesagt, wenn sich Axel Zwingenberger und Martin Schmitt am Flügel treffen.



BEST OF AUSTROPOP, 19.11.22, 20 UHR

Mit unvergessenen Künstlern wie STS, EAV, Wolfgang Ambros und Georg Danzer beweisen unsere Landesnachbarn, dass sie mehr zu bieten haben als Berge, Wiener Schnitzel und Kaffeehauskultur und auch musikalisch vorne mit dabei sind. Die Band „Austria Project“ lässt die große Zeit des Austropop wieder auferstehen und vereinigt in einem mitreißenden Programm die großen Hits der ersten Liga der österreichischen Stars.



PROGRAMMVORSCHAU

01.12.22 LADIES NYGHT • 02.12.22 HANS WELL & WELLBAPPN • 03.12.22 INES PROCTER
 04.12.22 STOPPOK SOLO • 06.12.22 LANDEIER • 09.12.22 FRANGGN MAFIA
 TICKETS FÜR ALLE SHOWS AUF WWW.KARTENKIOSK-BAMBERG.DE

ELEKTRO HEFELE

Klaus Hefele, Radio- und Fernsehtechniker und Elektroinstallateurmeister.

Helmshofener Str. 12
87662 Kaltental

Tel. (0 83 45) 7 36
Fax (0 83 45) 95 22 11

www.elektro-hefele.de
elektro_hefele@freenet.de

- Installation
- Reparaturen
- Beratung
- Kundendienst
- Antennenbau
- Verkauf



Austrocknungstechnik Fischer

Wir helfen bei Wasserschäden

- Estrich-Dämmschicht Trocknung
- Bauaustrocknung • Feuchte Messung
- Ortung von Rohrbrüchen

Frühlingstraße 6 · Westendorf
Tel. (0 83 44) 9 21 35 86 · Mobil: 0179 9 29 35 86
E-Mail: info@austrocknung-fischer.de




Bönsel Bestattungen

Zum Schutz des Hinterbliebenen
Sterbegeldversicherung

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne und unverbindlich
www.boensel-bestattungen.de

Kaufbeuren Kemptener Str. 3
Neugablonz Gürtelstraße 13

Tag & Nacht
Telefon 08341 4629

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

Wildhandel Anton Vogel

Reh	Hirsch	Gams	Wildschwein
-----	--------	------	-------------

Wildbret von Reh, Hirsch, Gams oder Wildschwein. Küchenfertig oder grob zerlegt. Verschiedene Wurstsorten nach Saison aus eigener Jagd abzugeben bzw. Vorbestellung nach tel. Absprache.

Anton Vogel
An der Kohlstatt 25
86869 Gutenberg

01 72 / 8 41 83 41
0 83 44 / 99 23 54

Ab März 2023 finden Sie uns auch in Schongau!




Sie wollen eine Immobilie kaufen oder Ihre Immobilie verkaufen bzw. vermieten? Wir sind Ihr kompetentes Team rund um das Thema Immobilien. Rufen Sie uns an – Wir freuen uns auf Sie!

RE/MAX Emotion Capital

Andre Stockhausen
M +49 1520 98 11 224 | T +49 8345 29 72 929
andre.stockhausen@remax.de | www.remax-schongau.de
Am Brunnenbichl 19 | 87662 Osterzell

Immobilien

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de




Ihre Immobilienexpertin in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 41-jährigen Erfahrung.

Rufen Sie mich an, mit mir kann man reden! Telefon: 08191 97 022-15
c.coville@garant-immo.de
www.garant-immo.de

Carmen Coville
Immobilienmaklerin



Wir erledigen preisgünstig Ihren Lohnschnitt und führen für Sie im Angebot:

Glattkantbretter für Hausfassaden als auch Nut- und Federbretter für Fußböden und Tore

Josef FISCHER Säge- und Hobelwerk
Westendorf - Telefon: 08344 216 - Fax: 8136

AUTO ELLENRIEDER

Kfz-Handel - Reparaturen
unabh. Importeur aller Marken
Waschanlage - SB-Sauger



**Der Winter ist schon bald da!
Immer noch ohne Winterreifen?
Wir machen Ihnen gerne ein Angebot.**

Reifenwechsel ab 19,50 €

87679 DÖSINGEN • Am Kiesgrund 1
Telefon: 08344 - 99 223-0 • Fax: 99 223-29



Gutschein

für eine kostenlose und unverbindliche Bewertung Ihrer Immobilie

Engel & Völkers Ostallgäu und Kaufbeuren
Füssen Tel: 08362 / 92 69 455
Kaufbeuren Tel: 08341 / 90 83 224
ostallgaeu@engelvoelkers.com

in Kooperation mit Engel & Völkers Weilheim-Schongau



ENGEL & VÖLKERS
Ostallgäu & Kaufbeuren